



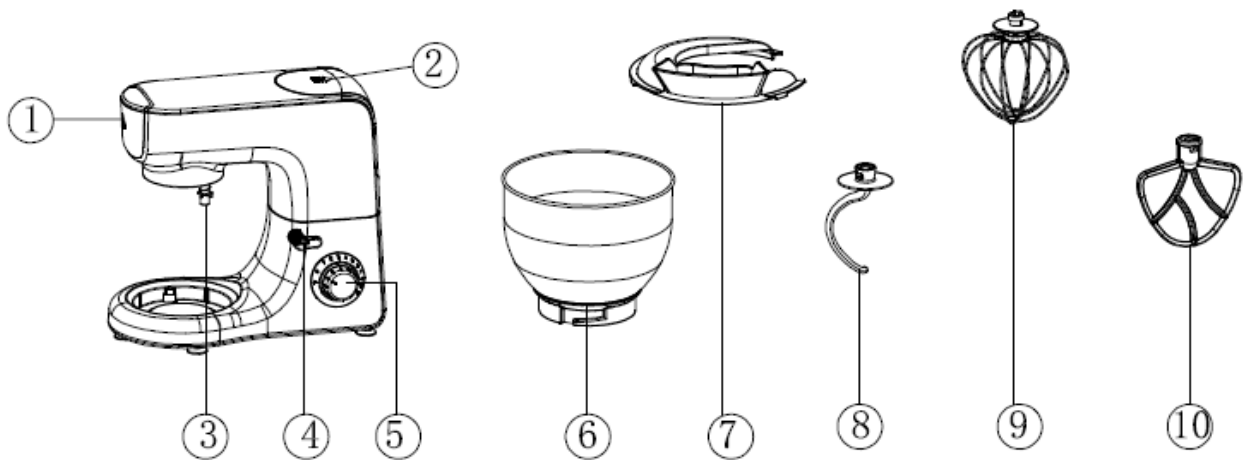
ROBOT DE BUCATARIE
French Cuisine 9051W/R

MANUAL DE UTILIZARE



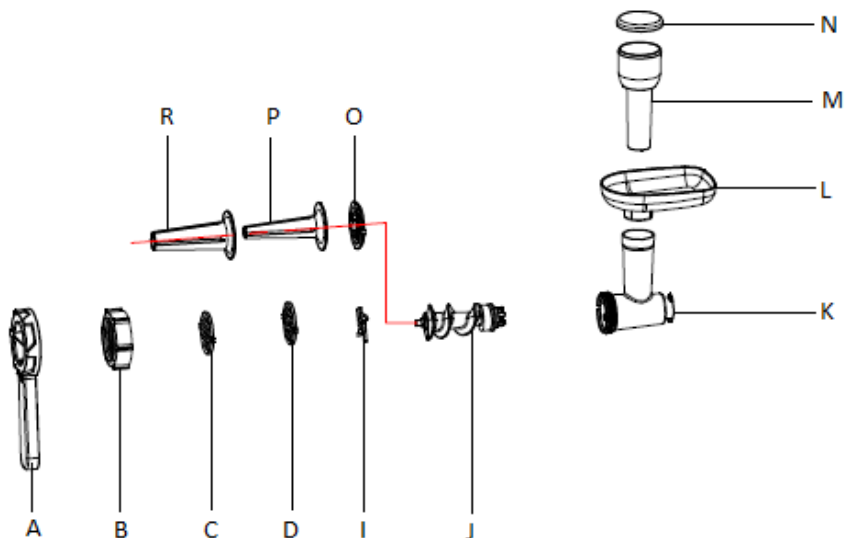
Descrierea robotului de bucatarie

Fig. 1 Privire generala asupra robotului de bucatarie



Robot bucatarie

- | | |
|--|----------------|
| ① Capac zona frontala | ⑥ Vas |
| ② Capac zona superior spate | ⑦ Capac bol |
| ③ Conector | ⑧ Carlig aluat |
| ④ Buton eliberare | ⑨ Tel |
| ⑤ Buton selectare viteza (buton rotativ) | ⑩ Paleta |



Masina tocat

- | | |
|-----------------------|-------------------------------|
| (A) Cheie | (L) Palnie |
| (B) Inel fixare | (M) Accesoriu impingere |
| (C) Sita model I | (N) Capac accesoriu impingere |
| (D) Sita model II | (O) Sita |
| (I) Cutit | (P) Accesoriu carnati mediu |
| (J) Melc masina tocat | (R) Accesoriu carnati mare |
| (K) Corp masina tocat | |

Fig. 2 Asamblarea corecta a accesoriilor

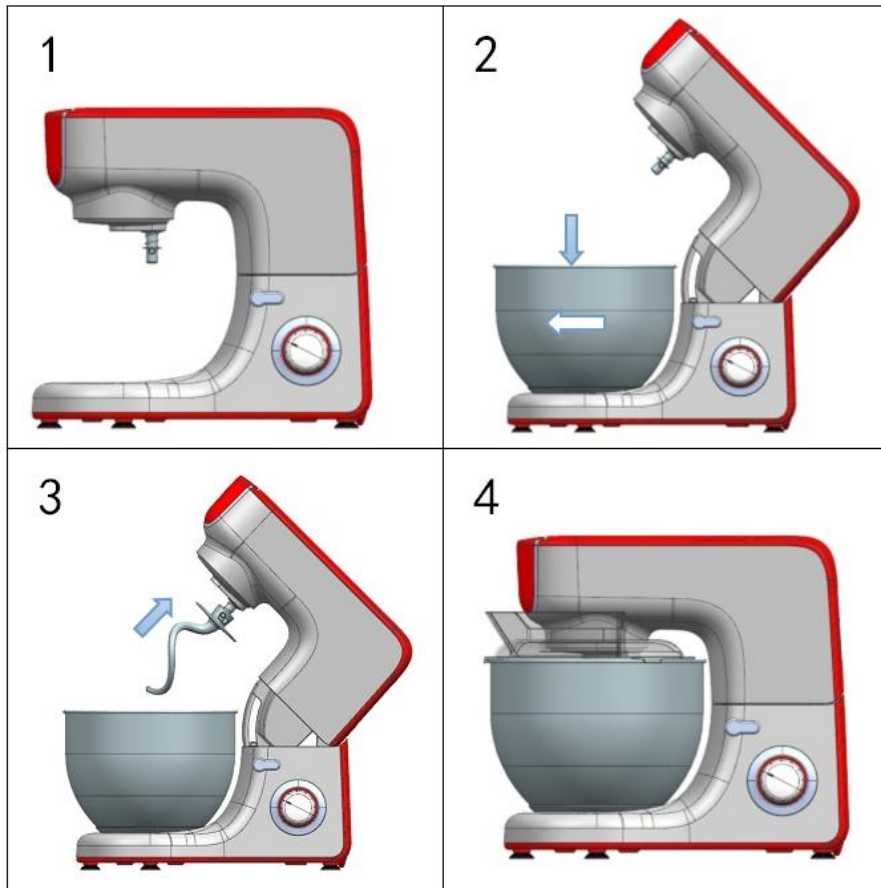


Fig. 3 Asamblarea corecta a accesoriilor pentru masina de tocat carne

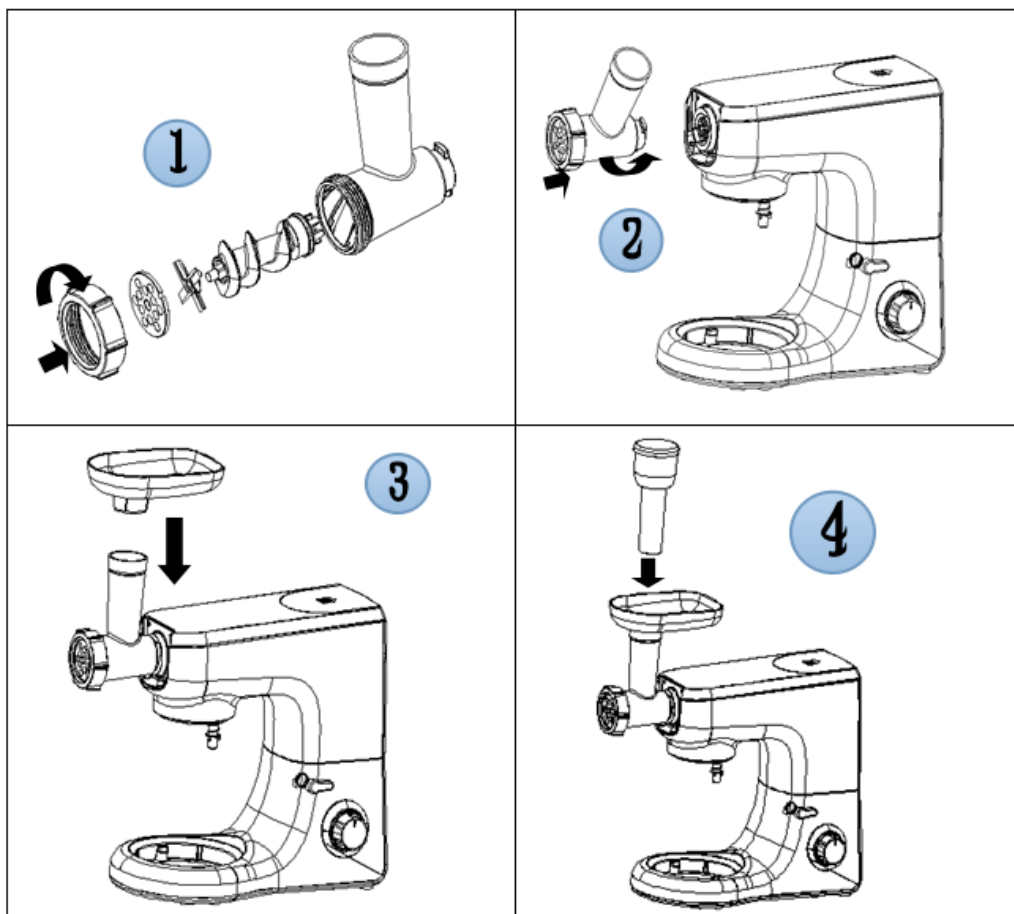
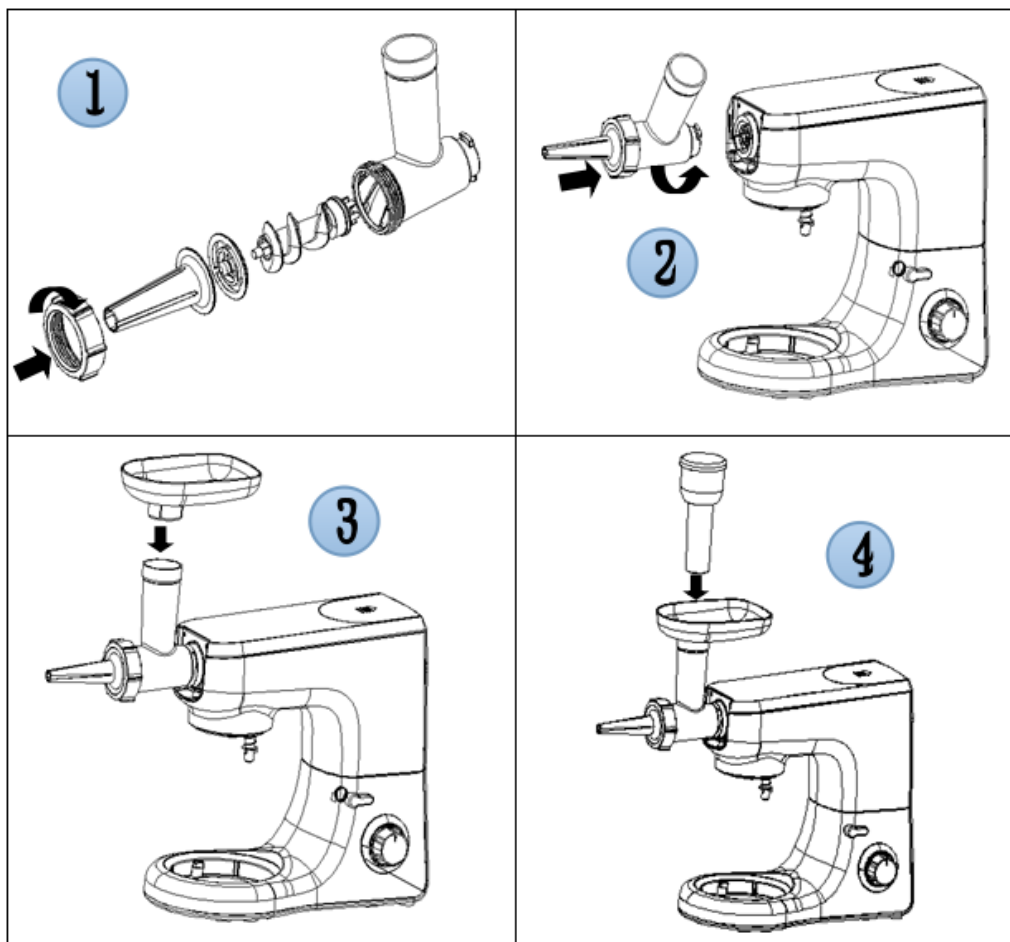


Fig. 4 Asamblarea corecta a accesoriilor pentru masina carnati



MASURI DE PRECAUTIE IMPORTANTE

CITITI ACESTE INSTRUCIUNI ÎNAINTE DE UTILIZARE.

NU ARUNCATI ACESTE INSTRUCIUNI!

1. Asigurați-vă că tensiunea de pe placuta de informare a aparatului corespunde cu cea a rețelei de alimentare.
2. Nu utilizați aparatul în cazul în care cablul de alimentare sau ștecherul sunt deteriorate sau dacă aparatul în sine este defect; apelați la service-ul autorizat.
3. Nu lăsați niciodată cablul pe marginea mesei sau a suprafeței de lucru.
4. Nu așezați niciodată corpul aparatului, ștecherul sau cablul de alimentare în apă sau alte lichide; ștergeți-le întotdeauna cu o lavetă.
5. Pentru a deconecta aparatul, prindeți ștecherul și scoateți-l direct din priză. Nu trageți niciodată de cablul de alimentare pentru a deconecta aparatul.
6. Nu lăsați aparatul nesupravegheat atunci când este utilizat de sau în apropierea copii(lor).
7. Nu lăsați niciodată aparatul nesupravegheat atunci când este conectat la sursa de alimentare; deconectați-l după fiecare utilizare.

8. Nu atingeti niciodata piesele atunci când sunt în mișcare și nu introduceți mâinile sau ustensile de bucatarie în interiorul bolului în timpul funcționării. Nu atingeti nicio piesa a aparatului, care se misca sau se învâрте.
9. Dacă aparatul cade sau intra în contact cu apa în mod accidental, scoateti-l imediat din priza. Nu bagati mâna în apa. Nu utilizati aparatul în cazul în care a cazut sau a fost introdus accidental în apa.
10. Nu utilizati aparatul într-o pozitie instabila, pentru a nu va rani sau a nu produce daune altor bunuri.
11. Nu utilizati aparatul în alte scopuri decât cel pentru care a fost destinat.
12. Folosirea pieselor care nu sunt originale sau care nu au fost aprobate de catre producator poate pune în pericol performantele și siguranta acestui aparat.
13. Întotdeauna deconectati aparatul de la sursa de alimentare daca îl lasati nesupravegheat sau înainte de montarea, demontarea sau curatarea acestuia.
14. Nu utilizati aparatul în mediul extern.
15. În cazul în care cablul de alimentare este avariat, acesta trebuie înlocuit de producator, agentul de service sau de persoane calificate, pentru a evita orice pericol.
16. Acest aparat poate fi folosit de catre persoane cu capacitati fizice, senzoriale sau mentale reduse sau fara experienta și cunoștinte, daca acestea beneficiaza de supervizare sau instructiuni cu privire la utilizarea aparatului în conditii de siguranta și daca înțeleg riscurile implicate.
17. Carcasa exterioara a acestui aparat se incalzeste în timpul utilizării.
18. Nu porniti niciodata aparatul fara a pozitiona corect accesoriile.
19. Pastrati aceste instructiuni de folosire.

ACEST PRODUS ESTE DESTINAT NUMAI PENTRU UZ CASNIC SI NU SE VA FOLOSI IN SCOP INDUSTRIAL.

Inainte de prima utilizare

1. Înainte de a utiliza aparatul pentru prima oara, despachetati cu grija aparatul împreuna cu accesoriile acestuia si îndepartati orice ambalaj sau eticheta.
2. Curatati toate componentele respectând instructiunile de CURATARE SI ÎNTRETINERE.
3. Aparatul poate emite putin un miros caracteristic atunci când îl porniti pentru prima oara. Acest lucru este normal si se va elimina în cel mai scurt timp. Asigurati-va ca aparatul are o aerisire suficienta.
4. Înainte de a porni aparatul asigurati-va ca selectorul de viteza este setat pe pozitia

- “OFF” si apoi puteti monta accesoriile de framantare, batere sau paleta amestecare.
5. La finalizarea operatiunilor rotiti selectorul de viteza astfel incat acesta sa ajunga in pozitia “OFF” si apoi scoateti stecherul din priza.
 6. Va recomandam sa utilizati aparatul pentru intervale de timp de maxim 10 minute cu pauze intre cicluri de utilizare de 20 minute.
 7. Nu utilizati cantitati mai mari de alimente decat cele recomandate, nu utilizati viteze neadecvate pentru programele selectate si nu utilizati aparatul pentru perioade lungi de timp. Nerespectarea acestor recomandari poate conduce la deteriorarea produsului si anularea garantiei.
 8. Este normal ca in timpul utilizarii masinii de tocat conectorul mixerului sa se invarta.

IMPORTANT

1. Aparatul va porni numai în cazul în care capacul din spate și butonul de eliberare sunt blocate. Aparatul se va opri imediat daca incercati deblocarea capacului din spate și/sau a butonului de eliberare în timpul functionarii. Blocati capacul din spate , rotiti butonul rotativ în pozitia "OFF", apoi porniti aparatul în mod normal, prin selectarea vitezei dorite.
2. Aparatul este dotat cu un microprocesor de control și analiza a puterii de operare. În cazul în care sarcina devine prea mare, aparatul se va opri automat. Reporniti aparatul, rotiti butonul rotativ în pozitia "OFF", eliminati unele dintre ingredientele și lasati aparatul sa se raceasca timp de câteva minute, apoi reporniti aparatul.



UTILIZAREA ROBOTULUI DE BUCATARIE

1 - Amestecare / framântare / mixare / functie tel

1.1 - asamblare accesorii

- Rotiti butonul (4) în sens acelor de ceasornic pentru a elibera capul aparatului și ridicati-l pâna se fixeaza.
- Blocati vasul bol (6) sensul acelor de ceasornic pe aparat și adaugati ingredientele in bol.
- Introduceti unul din accesoriile dorit (8,9 sau 10) functie de actiunea pe care doriti sa o

derulati pe conectorul (3), împingeti și rotiti-l pentru a bloca accesoriul în carcasa sa.

- Așezati capul aparatului în pozitie orizontala, rotiti butonul (4) și manual apasati pâna când se fixeaza în pozitia sa initiala.

- Asezati capacul (7) deasupra vasului (6).

Nota: Nu este esential sa se utilizeze capacul, dar acesta previne stropirea.




1.2 – Utilizare

Porniti aparatul prin rotirea butonului rotativ (5) în pozitia dorita functie de reteta aleasa.

- Aparatul începe sa functioneze imediat. Puteti sa adaugati în timpul functionarii produse alimentare prin orificiul din capac (7).

- Pentru a opri aparatul, rotiti butonul (5) pana ajunge in pozitia "0".

- Cantitatile recomandate, timpul de prelucrare si viteza adecvata dupa cum urmeaza.

	Accesoriu	Utilizare	Viteza	Timp
	Carlig aluat	Pentru aluat paine	1-2	4-6 min
	Paleta	Pentru aluat prajituri, produse de patiserie, piure de cartofi etc.	1-10	4-6 min
	Tel	Pentru spuma de oua, creme, bezele, mousse și sufleuri	19	3 min

Sfaturi:

Framântare

- Utilizati accesoriul cârlig de aluat (8) la viteza "1-2".
- Puteti sa framântati pâna la 1000g de faina (de exemplu, pâine alba, pâine de cereale, crusta produse de patiserie, etc.)

Mixare

- Utilizati accesoriul paleta (10), la viteza selectata intre "1" la "10".
- Aveti posibilitatea sa amestecati pâna la 1,8 kg de aluat usor (blat tort, cozonac, biscuiti sau aluat prajituri).

Nota: Nu folositi niciodata accesoriul paleta (10) pentru a framanta aluatul greu.

Functia TEL

- Utilizati accesoriul tel (9) cu viteza selectata "10".
- Va puteti pregati: maioneza, sosuri, spuma albus ou (pâna la 10 albusuri de oua),

frișca (pâna la 500 ml), bezele, etc.

Nota: Nu folositi telul (9) pentru a framanta aluatul greu sau mixa aluat usor.

1.3 Demontarea accesoriilor

- Așteptati ca apararul sa se opreasca
- Scoateti capacul (7).
- Rotiti butonul (4) in sensul acelor de ceasornic pentru a debloca si elibera capul aparatului si aduceti-l in pozitie verticala.
- Demontati accesoriile (8) / (9) sau (10) prin apasarea lor si rotiti astfel acesta sa se deblocheze.
- Scoateti vasul (6).

2. Masina de tocat carne

Inainte de utilizare asigurati-va ca ati asamblat accesoriile asa cum sint descrise in figura descrisa in manual (Fig. 3).

Apasati butonul de blocare cu degetul mare de o parte si tineti masina de tocat cu cealalta mâna introduceti-o în orificiul unitatii si rotiti-o în sens invers al acelor de ceasornic pâna când nu se mai poate misca mai mult. Eliberati butonul de blocare, masina de tocat este fixata pe blocul motor, iar aparatul poate fi utilizat acum.

Atentie: Asigurati-va ca aparatul este scos din priza atunci când efectuati asamblarea.

Notă: bucatile de carne nu trebuie sa aiba dimensiuni mari (maxim 10 cm lungime si 2 cm grosime), ele trebuie sa poata fi introduce prin palnia de alimentare si nici nu trebuie sa contina oase, cartilaje sau tendoane. Nu tocati niciodata carne congelata! Timpul maxim de funcționare pe ciclu nu trebuie să depășească 10 minute și trebuie sa acordati minimum 20 de minute timp de odihnă între două cicluri consecutive.

Asezati un recipient curat cu o dimensiune corespunzătoare sub masina de tocat pentru a putea colecta carnea tocata rezultata din procesul de tocare.

In cazul in care masina de tocat se blocheaza opriti aparatul, demontati-o si inlaturati excesul de carne sau elemente care au condus la blocarea cutitului. Dupa curatare urmati pasii descrisi anterior pentru fixarea masinii de tocat si reporniti aparatul.

Dupa finalizarea procesului de tocare opriti aparatul si demontati aparatul: apasati butonul de blocare si rotiti corpul masinii de tocat in sensul acelor de ceasornic. Demontati accesoriile si urmati pasii de curatare.

Atentie! Asigurați-vă că blocul motor este scos din priză atunci când demontării.

3. Preparare carnați

Înainte de a porni prepararea carnaților urmați pașii de asamblare descriși în poza 4.

1. Puneți ingredientele în tavă.
2. Folosiți dispozitivul de împingere a compoziției în aparat. Țineți membranele pentru cârnați în apă caldă, timp de 10 minute. Apoi introduceți membrana umedă pe dispozitivul sub formă de con pentru cârnați.
3. Împingeți carnea tocată (condimentată) în aparat. Dacă membrana se blochează pe con, umeziți-o cu puțină apă.

CURATAREA SI ÎNTRETINEREA

Scoateți întotdeauna aparatul din priză înainte de curățare. Pentru a vă proteja împotriva electrocutării nu introduceți cablul, stecherul sau aparatul în apă sau în alt lichid. După fiecare utilizare asigurați-vă ca stecherul este scos din priză.

Nu utilizați substanțe abrazive pentru curățare.

Puneți toate piesele la loc în cutie și pastrați-le pentru următoarea utilizare.














Atentie:

1. Deconectați aparatul de la rețeaua electrică și așteptați să se răcească complet înainte de a începe operațiunile de curățare.
2. Acordați maximă atenție cutitelor în timpul curățării acestea pot provoca rani serioase. Aveți grijă să nu le loviți de alte obiecte deoarece acestea se pot deteriora sau tocii reducând astfel rezultatele în procesele de tăiere.

În cazul în care aparatul nu funcționează vă rugăm să verificați:

- Dacă aparatul este conectat la rețeaua electrică și există tensiune în rețea.
- Dacă accesoriile au fost montate corect (aparatul este dotat cu un sistem ce nu permite funcționarea dacă accesoriile nu sunt asamblate corespunzător).
- Capacele de siguranță sunt blocate
- Unitatea este blocată corect la nivel orizontal.

Aparatul dvs. vine cu un microprocesor de control și analiză a puterii de operare. În cazul în care sarcina devine prea mare, aparatul se va opri automat. Reporniți aparatul, rotiți butonul rotativ în poziția "0" și eliminați unele dintre ingredientele și lăsați aparatul să se răcească timp de câteva minute, apoi reporniți aparatul.

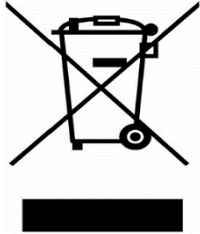
Componenta			
	Carpa uscata	Apa	Mas sp. vase
	✓	X	X
	✓	✓	✓
	✓	✓	✓
	✓	✓	X
	✓	✓	X
	✓	✓	✓
	✓	✓	X
	✓	✓	X
	✓	✓	✓
	✓	✓	✓

SFATURI

1. Ingredientele ce necesita refrigerare (spre exemplu: unt / oua) trebuie aduse la temperatura camerei inainte de a incepe operatiunile de preparare. Tineti cont de acest sfat si scoateti aceste ingredient din frigider din timp.
2. Pentru a elimina posibilitatea aparitiei cojilor de ouă sau a oualelor stricate in recipientul vas va sugeram sa spargeti ouale intr-un alt vas si doar la final sa le introduceti in bolul robotului de bucatarie.
3. Nu utilizati viteze mari la inceputul proceselor de preparare. Ingredientele uscate cum ar fi de exemplul faina trebuie sa intre in contact cu ingredientele umede (oua / lapte / apa) si apoi treptat sa fie crescuta viteza.
4. Condițiile climatice, schimbările de temperatură sezoniere, temperatura ingredientelor joacă un rol esential în timpul de amestecare necesar și rezultatele obținute.

5. Începeți întotdeauna amestecarea la viteză mai mică și creșteți treptat la viteza recomandată după cum se menționează în rețetă.

ELIMINAREA DESEURILOR ÎN MOD RESPONSABIL FATA DE MEDIU



Puteti ajuta la protejarea mediului înconjurator!

Respectati reglementarile locale: predati echipamentele electrice nefunctionale la cel mai apropiat centru de colectare a echipamentelor electrice uzate.